

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.  
Zespół (fond) 5.

AUTOGRAFY BIBLIOTEKI ZAKŁADU NARODOWEGO IM. OSSOLIŃSKICH

1758. Szyszkowski Marcin, bp krak. List do Janusza Zasławskiego, woj.  
wołyńskiego 1623.

***STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE***

Jasnie oszacione Książę Miński  
Lanie Woiwoda Wołyński



Dziatem pisanie W. K. M. skorym postacie mi raicył mandas na Xcia Domi-  
nika, sobie od Książny Sejmie przestany. Ale y ja mairac sobie od Pana Instigatora  
Coronnego iako przyciela na prostrze przestany, zaras tuś co y W. K. M. ucsynilem  
wszystkim Ich Maom cogia onego posta tem, y W. K. M. takze o tym osnarym ilem. Atu  
facie niedoslo bylo moie pisanie W. K. M. Nie samiecham y w Warszawie pilnego  
o tym starania, sam dla slabeo zdrowia swego, ktore na mie za laty iuse przychozi  
na Sejm iachac niemogę, ale slug y przyciela swych postalem, ktory taki  
iako bym ia tam præsens byl ucsynia staranie; napisze y do Ich Ma wsey  
sprawie goręco ukasuię impedimenta wsey sprawie, nie opusie y tego coś  
W. K. M. namięnie raicył, aby slugom imponeretur necessitas, do prawiana  
porzadnie tej sluśby, y wszystkich tych rzeis y dotkne, ktoreś W. K. M. w listie  
swym natracic raicył. Napisze y do Ich Ma Panow Senatorow przyciela  
swych listy, że wsey sprawie Patronami Wnukowi W. K. M. stawię se. Do-  
brze bylo Książne Sejmie przestred, aby se poosuwala w tym, że tego mandatu  
ona data okazija, że piecho ty niestawila wedle naszego zastanowienia. Wszy-  
niem tu ia, niewętpię że y W. K. M. nie zaniechale tego. Zycylybym tego  
aby Książę Ich Ma Woiwoda Braclawski sam iachac na Sejm, bo ma  
bes przycielyny wtracono Successores Radsiwila, pominałszy in sie Dziatki  
y samego Ich Ma: acj ia y w tym nie prosnię, bo zaras napisalem do  
Pana Instigatora o to, csemuby w tym praiudicis se pasterowal, y upermit  
mie w tym, że relatrey zapisowac niemiab, a zslugami memi smeni se o tym  
iako by to wymasat sposzu, nie niewętpię że tak ucsyni, kiedy mu sie ukasie

rationibus, se ultra remotam spem niemo se divederit. Książę Radziwiłł  
w maistości Książę Łana Krakowski. Pismo się kształa od dnia Pa-  
dawita, y okolo tej sprawy z Miśsiykiem, ale y temu tam zabużajem ia  
y moi są na te sprawie intenti. To nacięsi się se na jednym Praktiku Łana  
Liszeckim zasada się Książę Le M, a on jest wiele spraw distractus, wiec  
casus vari: zycyłem ia abyśmy byli zaciagnęli y Pałczyńskiego  
ktory tam excellit w odprawianiu spraw, y do Sejmowycy acher  
jest na sposobniejszy, ale se Książę Le M Łan Wowsoda Bratan-  
ski marząc iakies do niego urasy postępsuit, iam się też nie precieunt  
Jednak za moją instancją wziął na się te tam sprawy Tribunalskie  
iżsię meo die dzień na Sejm, w tej sprawie Sejmowey od Xwesny Sejm M  
stawac będzie, a do brzo nam było zatrzymac, ale jednak do innych  
spraw zaciagnac go potrzeba, bo innych wsiytych do Paładawita  
samowiono. Łan Skorkowski miał być na zasiadaniu w Piotrkowie byc  
do tądgo smunimentami tam nie było, y z Informacją Pał Wresniyckiego  
ktora miał dac do tej sprawy, y tak na pamięć przydać ia moim Agen-  
tom odprawowac; jednak me de speruicę za pilnoscią synowca me-  
go Książę Czerwina Krakowski, ktory jest Deputatem, sprac  
wa ta będzie miała pożądany skutek. Pisalem do Łana Wowskiego  
go Lubelskiego aby był iachac na Sejm, ale się wymawia r tym  
zdrowiem. Jurgielku mutesz do tąd nie placono y podobno na kosc  
se oglada, zycyłbym barzo abymu co pro viaticis dac, a seby iachac  
iachom o tym wprekylbym hure do W & M a napisal. La mo me-  
opusio, co będzie naleziato do catosci spraw wnuka W & M a.

Oddam się przysięgą i prawdomością służb moich Łasce W. X. M. S.

Dat. i Chrzestem d. 24. Januarii 1623.

Wojci X. S. M. S.

32

Priglaszaję i służę

1758

Marceju Sijewskemu

Księżu królewskiemu

Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

[www.digital-center.pl](http://www.digital-center.pl)

[biuro@digital-center.pl](mailto:biuro@digital-center.pl)

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

**Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.**

**Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.**

**All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.**